

Zeitschrift: Bibliographie der Schweizergeschichte = Bibliographie de l'histoire suisse
Herausgeber: Schweizerische Landesbibliothek (Bern)
Band: 1967 (1967)

Artikel: Sprachgeschichte = Philologie - Linguistique
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-152458>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 13.02.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

L. Sprachgeschichte / Philologie – Linguistique

Allgemeines. Philologen / Généralités. – Philologues

- Bibliographie der Schweizer Romanistik. 1966. (Vox Romanica 26, 1967, p. 168–175.) 2284
- Egli, Jakob. Lebendige Sprachgeschichte: Die Herkunft der Welschen. (Aargauer Bll. Nr. 72, 1967, S. 15.) 2285
- Höck, Alfred. Schweizer als Berufsbezeichnung des Melkers. Ein volkskundl. Beitrag nach hess. Archivalien. (Schweizer Volkskunde 57, 1967, S. 81–91.) 2286
- Mehrsprachige Schweiz = Pluralité des langues en Suisse. [Thema eines Gespräches am Runden Tisch anlässlich der Jahresversammlung der «Schweizer. Vereinigung f. politische Wissenschaft» . . . vom 26. März 1966 in Basel. Beiträge von Alfons Müller, Herbert Lüthy, Roland Ruffieux u. a.] (Civitas 22, 1966/67, S. 26–68.) 2287
- Wartburg, Walther v. La fragmentation linguistique de la Romania. Trad. de l'allemand par Jacques Allières et Georges Straka. Paris, Klincksieck, 1967. – 148 p. 17 cartes. (Bibliothèque française et romane. Sér. A: Manuels et études linguistiques. 13.) 2288
- Finsterwalder, Karl. Romanische Vulgärsprache in **Rätien** und **Noricum** von der Römischen Kaiserzeit bis zur Karolingerepoche. Histor. Belege u. sprachl. Folgerungen. (In: Festschrift Karl Pivec. Zum 60. Geburtstag . . . Innsbruck 1966. – S. 33–64.) 2289
- Haffter, Heinz. Ernst Howald und die klassische Philologie in **Zürich**. Erinnerungen u. Betrachtungen. (Schweizer Monatshefte 47, 1967/68, S. 683–693.) 2290
- Henzen, Walter.** Studer, Eduard. W' Henzen, 1895–1967. (Universitas Friburg. 25, 1967, p. 123–126. Portr.) 2291
- Heusler, Andreas.** Sonderegger, Stefan. A' Heusler und die Sprache. Basel, Helbing & Lichtenhahn, 1967. – VI, 57 S. (Studien z. Geschichte d. Wissenschaften in Basel. 17.) 2292
- Notker, Teutonicus.** Dolfini, Giorgio. Sulla dentale nella regola di Notker. (ACME, Milano, 20, 1967, p. 51–59.) 2293
- Kirshner, Harold. The nature vocabulary of Notker Labeo. A study in early German scientific terminology. Diss. phil. New York University, New York, 1963. Ann Arbor, University Microfilms, 1967. – V, 123 leaves. Xeroqr. 2294
- Schöndorf, Kurt Erich. Die Tradition der deutschen Psalmenübersetzung. Untersuchungen zur Verwandtschaft u. Übersetzungstradition der Psalmenverdeutschung zwischen Notker und Luther. Graz, Böhlau, 1967. – XI, 278 S. Kart. (Mitteldeutsche Forschungen. 46.) 2295
- Privat, Edmond,** 1889–1962 et l'espéranto v. No. 2674.
- Saussure, Ferdinand de.** Benveniste, Emile. F' de Saussure à l'Ecole des Hautes Etudes. – Notes et documents sur Ferdinand de Saussure (1880–1891). [Par] Michel Fleury. (Ecole pratique des Hautes Etudes, IV^e section, sciences historiques et philologiques, Paris. Annuaire 1964/65, p. 21–67. portr.) 2296
- Schlöpfer, Lothar,** 1903–1967 s. No. 1205.

Einzelne Sprachen und Dialekte / Langues et dialectes

Deutsch und Schweizerdeutsch / Allemand et Suisse allemand

- Neuerscheinungen zum Schweizerdeutschen. Zsgest. von der Redaktion [des Schweizerdeutschen Wörterbuches]. 1967. (Schweizerdeutsches Wörterbuch. Ber. 1967, S. 27-28.) 2297
- Schweizerisches Idiotikon. Wörterbuch der schweizerdeutschen Sprache ... H. 164 = Bd. XIII. H. 165 = Bd. XIII. Frauenfeld, Huber, 1967. - Spalten 1025-1280. 2298
- German-speaking countries today and yesterday. By R. B. Farrell, J. H. Tisch, R. P. St. Leon, J. D. Stowell. Sydney, Novak, 1966. - VIII, 229 p. pl. 2298a
- Deutscher Sprachraum der Schweiz s. No. 44.
- Besch, Werner. Sprachlandschaften und Sprachausgleich im 15. Jahrhundert. Studien zur Erforschung der spätmittelhochdeutschen Schreibdialekte und zur Entstehung der neuhochdeutschen Schriftsprache. Habilitationsschr. Freiburg im Br. München, Francke, 1967. - 426 S. Kart. (Bibliotheca Germanica. 11.) [Betr. auch die Schweiz.] 2299
- Meyer, Rudolf. Zur Morphologie und Sprachgeographie des Artikels im Schweizerdeutschen. Diss. phil. I Zürich. Frauenfeld, Huber, 1967. - 125 S. 16 Kart. (Beiträge zur schweizerdeutschen Mundartforschung. 13.) 2300
- Dalcher, Peter. Etwas vom «Boss». (Schweizerdeutsches Wörterbuch Ber. 1967, S. 31-38.) 2301
- Meyer, Kurt. Über «sehr» im Schweizerdeutschen. (Schweizerdeutsches Wörterbuch. Ber. 1967, S. 39-58.) 2302
- «Gauchheit» s. No. 418.
- Suter, Rudolf. Vom heutigen Stand des **Baseldeutschen**. (Basler Stadtbuch 1967, S. 53-67.) 2303
- Greyerz, Otto v. E Ligu Lehm. Das **Berner** Mattenenglisch und sein Ausläufer, die Berner Bubensprache. Mit einem Vorw. von Walo v. Greyerz und einem Wörterverzeichnis. Bern, Lukianos-Verl. Hans Erpf, 1967. - 62 S. (Ersch. in: Schweizer. Archiv f. Volkskunde, Jg. 29, 1929, S. 217-255.) 2304
- Sommer, Hans. Von **Berner** Art und Mundart. (Schweiz. Lehrerztg. 112, 1967. S. 1424-1426, 1472-1474.) 2305
- Kostproben [**Berner**] oberländischer Mundarten. Von M. Matt [u. a.]. (Das Hardermannli 66, 1967, Nr. 2. ill.) 2306
- Marti, Werner. Wäärche - Schaffe. Ein Wortfeldkomplex in der Sprache des **bernischen Seelandes**. Diss. phil. hist. Bern. Bern, Haupt, 1967. - 222 S. Fig. (Sprache u. Dichtung. N.F. 13.) 2307
- Wolfensberger, Heinz. Mundartwandel im 20. Jahrhundert. Dargestellt an Ausschnitten aus dem Sprachleben der Gemeinde **Stäfa**. Teildr.: Diss. phil. I Zürich. - II, VIII, 53 S. Fig. Frauenfeld, Huber, 1967. - IV, VIII, 217 S. Fig. (Beiträge z. schweizerdeutschen Mundartforschung. 14.) 2308
- Lorez, Christian. Die Terminologie des Webstuhls in den deutschsprachigen Teilen des Wallis/**Valais** und **Graubündens**. (Wir Walser 5, 1967, Nr. 1, S. 2-10. Abb.) 2309
- Hale, Everett Austin. Verbal complementation in **Züritütsch**. Diss. phil. University of Illinois, Illinois, 1966. Ann Arbor, University Microfilms, 1967. - VIII, 377 leaves. fig. xerogr. 2310

Französisch / Français

Die sprachliche Struktur des westalpinen Raumes s. No. 44.

Glossaire des patois de la Suisse romande ... 4: chök-czar. Réd.: Ernest Schüle [et a.]. Neuchâtel, Paris, Attinger, 1961-1967. - XVI, 688 p. ill. 2311

Baldinger, Kurt. Les mots lyonnais et franco-provençaux en français. (Dans: Mélanges de linguistique et de philol. romanes offerts à Mgr Pierre Gardette. Strasbourg 1966. - p. 59-80.) 2312

Perrochon, Henri. La situation du français en Suisse romande. (Procès-verbaux et mémoires de l'Acad. des sciences, Belles-Lettres et arts de Besançon, Besançon, 177, 1966/67, p. 285-294.) [Aussi en tiré à part. Besançon 1968. - 10 p.] 2313

Anciennes chartes en langue vulgaire rédigées dans l'Ajoie v. No. 478.

Buffat, Charles. Vocabulaire des mots couramment employés dans la contrée de **Bex**, qui ne sont pas dans le dictionnaire... (Rev. histor. du Mandement de Bex 1, 1967, p. 13-16.) 2314

Dumont, Eugène-Louis. Quelques mots d'autrefois. Dialecte **genevois**. Genève, Service culturel de Migros, [1967]. - 20 p. ill. 2315

Un fragment de rôle comique datant du XIV^e s. retrouvé dans un ms. déposé aux Archives cantonales du **Valais** v. No. 2561.

Valais. Glossaire œnologique v. No. 1517.

Keller, Hans Erich. Nyons Einfluss auf die westwaadtländischen Dialektverhältnisse. [= **Vaud**.] (Moderne Sprachen, Salzburg, 9, 1965, S. 49-70.) 2316

Italienisch und Rätoromanisch / Italien et Rhéto-roman

Dicziunari rumantsch grischun. Publ. da la Società retorumsantscha ... Fasc. 54: Cuminar - cundimaint. Fasc. 55: Cundimaint - cuolom. Fasc. 56: cuolm - curtaun. Winterthur, Stamparia Winterthur, 1967. - p. 385-576. 2317

Vocabolario dei dialetti della Svizzera italiana ... Fasc. 13: baraina - barett. [Lugano, Vocabolario dei dialetti della Svizzera italiana,] 1967. - p. 141-188. ill. 2318

Decurtins, Alexi. Il lungatg dil «Cudisch da medischnas». (Annalas da la Soc. retorumsantscha 80, 1967, p. 51-73.) 2319

Cavallini-Comisetti, Maria. Nomignoli di paesi. (Distretto di **Lugano**.) Melide, Tipogr. Casellini, 1967. - 92 p. (Folclore ticinese.) 2320

Widmer, Ambros. Beiträge zur Mundart von **Medels** GR. III. Forts. (Vox Romanica 26, 1967, S. 28-36.) 2321

Lingua della Valle di **Poschiavo** v. No. 2693.

Kuhn, Alwin. Das Ladinische im 16. Jahrhundert rund um **Silvretta** und Rätikon (nach Chiampel). (In: Festschrift Karl Pivec. Zum 60. Geburtstag ... Innsbruck 1966. - S. 247-255. Karte.) 2322

Decurtins, Alexi. Nums sursilvans da plontas. (Calender Romontsch 108, 1967, p. 289-294.) 2323

Orts- und Familiennamen / Noms de lieu. – Noms de familles

Ortsnamen / Noms de lieux

- Niederehe, Hans-Josef. Strasse und Weg in der galloromanischen Toponomastik. Genève, Droz; Paris, Minard, 1967. – 203 S. (Kölner romanist. Arbeiten. N.F. 38.) 2324
- Trüb, Rudolf. Über die Namen der Stadttore der deutschen Schweiz. (Schweizerdeutsches Wörterbuch. Ber. 1967, S. 59–73.) 2325
- Zum Ortsnamen «Schaan» s. No. 1011.
- Sonderegger, Stefan. Der **Alpstein** [Appenzell] im Lichte der Bergnamengebung. Herisau, Verl. Appenzeller Hefte, 1967. – 93 S. Taf. (Das Land Appenzell. 6/7.) 2326
- Hänger, Heinrich. **Baslerische** Ortsnamen bis 1400. (Baselbieter Heimatbl. 32, 1967, S. 100–108, 124–134. Kart.) 2327
- Tanner, Anne. Zur Namenstruktur der Diözese **Lausanne**. Diss. phil. I Zürich. Zürich, Juris-Verlag, 1967. – 123 S. 2328
- Distretto di **Lugano**. Nomignoli v. No. 2320.
- Schüle, Roseclaire. La flore et la faune dans les noms de lieux de **Nendaz**. (Bull. de la Murithienne 84, 1967, p. 15–24.) 2329
- Isler, Th. Der Untere **Reiat** und seine Flurnamen. (Heimatbl. ... Thayngen 15, 1967, S. 285–287.) 2330
- Grünberger, Richard. Namenkundlicher Streifzug in **Rorschachs** Umgebung. (Monats-Chronik. Beil. z. Ostschweiz. Tagbl. 1967, S. 175–178. Karte.) 2331
- Jenny, Rudolf. Über den Namen des Passes **San Bernardino** / St. Bernhardin nach Urkunden, historischen Landkarten, Chroniken und Reisebüchern. Chur, Staatsarchiv, 1967. – 30 S. (Jahresgabe d. Staatsarchivs Graubünden 1967.) 2332
- Der Flussname «**Sihl**» s. No. 988.
- Rutishauser, Jörg. Die Namen der laufenden Gewässer im Bezirk **Winterthur**. Diss. phil. I Zürich. Winterthur, Stadtbibliothek, 1967. – 230 S. Kart. (Neujahrsbl. d. Stadtbibliothek Winterthur. 298.) 2333

Familiennamen / Noms de familles

- Vortisch, Christian M[artin]. Alte **Basler** Berufs- und Spitznamen vom 14. bis zum 16. Jahrhundert. (Basler Zschr. f. Gesch. u. Altertumskunde 67, 1967, S. 89–173.) 2334
- Berger, Hans. Volkswundlich-soziologische Aspekte der Namengebung in **Frutigen** (Berner Oberland). Diss. phil.-hist. Bern. Bern, Haupt, 1967. – X, 354 S. (Sprache u. Dichtung. N. F. 14. Sonderreihe: Berner Arbeiten z. Dialektologie u. Volkskunde.) 2335
- Schär, Werner. Alte **Riehener** Namen. (z' Rieche 6, 1966, S. 19–24.) 2336